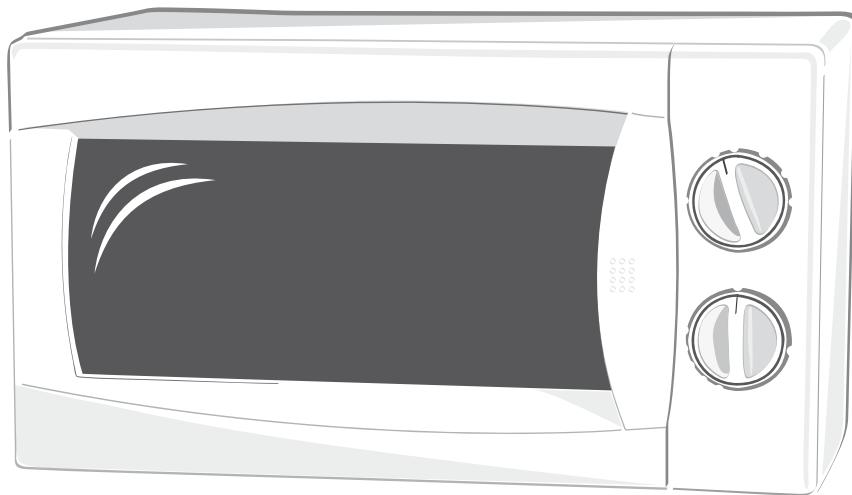


Mikrovlnná rúra

NÁVOD NA POUŽITIE

SK



SENCOR®

SMW 2917

Pred inštaláciou a použitím rúry si prosím pozorne prečítajte tento návod na obsluhu.
Príručku si uschovajte na neskoršie nahliadnutie.

OBSAH

Bezpečnostné opatrenia pre zabránenie možnému riziku vystavenia mikrovlnnej energii	2
Technické údaje	2
Predtým, než zavoláte opravára	3
Inštalácia	3
Inštrukcie o uzemnení	3
Rušenie rádiových vĺn	3
Dôležité bezpečnostné inštrukcie	4
Zásady varenia v mikrovlnnej rúre	4
Riad	5
Názvy častí	5
Ovládací panel	6
Ako rúru nastaviť	7
Čistenie	7
Likvidácia použitých elektrických a elektronických zariadení	8

BEZPEČNOSTNÉ OPATRENIA PRE ZABRÁNENIE MOŽNÉMU RIZIKU VYSTAVENIA MIKROVLNNEJ ENERGII

1. Nepokúšajte sa používať túto rúru pri otvorených dvierkach - mohli by ste sa vystaviť škodlivému pôsobeniu mikrovín. Je dôležité, aby ste nepoškodili či neupravovali bezpečnostné zámky dvierok mikrovlnnej rúry.
2. Neblokujte prednú časť rúry a dverka akýmkolvek predmetom a dbajte na to, aby sa na častiach rúry s tesnením nehromadila špiná alebo zvyšky čistiaceho prostriedku.
3. Nepoužívajte rúru ak je poškodená. Je veľmi dôležité, aby sa dvere rúry náležite zatvárali a aby neboli poškodené nasledujúce časti:
 - dvere (aby neboli prehnuté),
 - závesy dverí a zámky (poškodené alebo uvoľnené),
 - tesnenia dverí a ďalších častí.
4. Rúra smie byť nastavovaná alebo opravovaná iba kvalifikovaným servisným technikom.

TECHNICKÉ ÚDAJE

Menovité napätie a príkon:	230 V ~ 50 Hz, 1200 W
Výkon:	700 W
Frekvencia:	2450 MHz
Vonkajšie rozmery:	262 mm (V) x 454 mm (Š) x 330 mm (H)
Objem:	17 litrov
Varenie:	Otočný tanier {Ø 245 mm}
Hmotnosť:	cca. 10,5 kg
Hlučnosť:	58 dB (A)

Deklarovaná hodnota emisie hluku tohto spotrebiča je 58 dB(A), čo predstavuje hladinu A akustického výkonu vzhľadom na referenčný akustický výkon 1 pW.

POZNÁMKA: Vyššie uvedené dátá podliehajú zmenám.

PREDTÝM, NEŽ ZAVOLÁTE OPRAVÁRA

Ak rúra nefunguje:

1. Uistite sa, že je rúra náležite pripojená k elektrickej sieti. Ak nie je, vyberte napájací kábel zo zásuvky elektrického prúdu, vyčkajte 10 sekúnd a vsuňte ho späť.
2. Uistite sa, že nedošlo ku skratu a tým k výpadku ističa. Ak sú vyššie uvedené skutočnosti v poriadku, vyskúšajte elektrickú zásuvku na inom prístroji.
3. Uistite sa, že ste na ovládacom paneli nastavili správne hodnoty a zapli časovač.
4. Uistite sa, že sú dvere náležite zatvorené pomocou bezpečnostného uzamykacieho systému dverí. V opačnom prípade nedôjde k produkcií mikrovln.

AK VYŠSIE UVEDENÉ KROKY NEPOMÔŽU, KONTAKTUJTE KVALIFIKOVANÉHO OPRAVÁRA. NESNAŽTE SA UPRAVOVAŤ ALEBO OPRAVOVAŤ RÚRU SAMI.

INŠTALÁCIA

1. Uistite sa, že ste z vnútorného priestoru rúry vybrali všetok obalový materiál ako igelitové vrecká, polystyrén atď.
2. **VAROVANIE:** Skontrolujte, či nie je rúra nejakým spôsobom poškodená, napr. či nie sú dvere rúry zle usadené alebo pretlačené, poškodené tesnenie dverí a ďalších častí, zničené alebo uvoľnené závesy dverí a zámky alebo či nie sú vnútropodlažné dvere pretlačené. Ak zistíte nejaké poškodenie, nepoužívajte rúru a kontaktujte kvalifikovaného opravára.
3. Mikrovlnná rúra musí byť umiestnená na rovný, stabilný povrch ktorý udrží jej váhu aj s vloženými potravinami.
4. Neumiestňujte rúru blízko tepelných zdrojov, na miesta so zvýšenou vlhkosťou alebo v blízkosti horľavých materiálov.
5. Pre správny chod musí rúra mať náležitú ventiláciu. Ponechajte voľný priestor 20 cm nad horným povrhom rúry, 10 cm za jej zadnou časťou a 5 cm po stranách. Neblokujte akékoľvek otvory rúry. Neodstraňujte nohy rúry.
6. **Výrobok je určený pre používanie vo voľnom priestore, nie ako vstavaný.**
7. Nepoužívajte rúru bez inštalovaného otočného taniera, unášača a pohonného ústrojenstva.
8. Uistite sa, že nie je napájací kábel poškodený, umiestnený pod spodnou časťou rúry alebo v kontakte s horúcimi alebo ostrými povrchmi.
9. Zásuvka elektrického prúdu musí byť ľahko dosiahnuteľná v prípade nutnosti rýchleho vytiahnutia napájacieho kábla.
10. Nepoužívajte rúru vonku.

INŠTRUKCIE O UZEMNENÍ

Tento prístroj musí byť uzemnený. Táto rúra je vybavená napájacím káblom, ktorý má uzemňovací drôt s uzemňovacou zástrčkou. Zástrčka musí byť zasunutá do zásuvky elektrického prúdu, ktorá je náležite inštalovaná a uzemnená. V prípade vzniku skratu uzemnenie znižuje riziko zásahu elektrickým prúdom - el. prúd je pri skrate vedený cez uzemňovací drôt. Odporúčame, aby bola rúra pripojená k samostatnému elektrickému obvodu. Použitie vysokého napätia je nebezpečné a môže dôjsť k požiaru alebo inej nehode majúcej za následok poškodenie rúry.

VAROVANIE Nesprávne uzemnenie zásuvky môže privodiť riziku zásahu elektrickým prúdom.

- Poznámka**
1. Ak máte nejaký otázky týkajúce sa uzemnenia alebo elektrických inštrukcií, konzultujte všetko s kvalifikovaným elektrikárom alebo opravárom.
 2. Výrobca ani predajca nie je zodpovedný za akékoľvek poškodenie rúry alebo osobné zranenie vzniknuté nedodržaním postupu pri elektrickom zapojení.

RUŠENIE RÁDIOVÝCH VLN

Pri používaní rúry môže dôjsť k rušeniu vášho rádia, televízie alebo podobných prijímačov.

Ak dôjde k rušeniu, môže byť obmedzené nasledujúcimi opatreniami:

1. Udržovaním dverí a tesnenia povrchu rúry v čistote.
2. Presmerovaním prijímacej antény rádia alebo televízie.
3. Premiestnením mikrovlnnej rúry ďalej od prijímača.
4. Zapojením mikrovlnnej rúry do inej zásuvky so samostatným elektrickým obvodom.

DÔLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÉ POKYNY**ČÍTAJTE POZORNE A USCHOVAJTE PRE BUDÚCE POUŽITIE.**

Pri používaní elektrického spotrebiča by mali byť dodržované základné bezpečnostné opatrenia vrátane nasledujúcich:

- Toto zariadenie nie je určené na použitie osobami (vrátane detí) s obmedzenými fyzickými, zmyslovými alebo mentálnymi schopnosťami, prípade s nedostatkom skúseností a znalostí, pokiaľ to nevykonávajú pod dohľadom alebo nezískali pokyny týkajúce sa používania zariadenia od osoby, ktorá je zodpovedná za ich bezpečnosť.
- Deti musia byť pod dohľadom, aby sa zaručilo, že sa zo zariadením nebudú hrať.

VAROVANIE: Na obmedzenie rizika vzniku požiaru, zasiahania elektrickým prúdom, osobného zranenia alebo vystavenia sa nadmernému množstvu mikrovlnnej energie:

1. Pred použitím spotrebiča si prečítajte všetky inštrukcie.
2. Používajte tento prístroj iba na účely, ku ktorým je určený, ako je uvedené v tomto manuáli. Táto rúra je určená výhradne na ohrev, varenie alebo sušenie potravín. Nie je určená na priemyselné a laboratórne účely. Nepoužívajte na tento prístroj leptavé chemikálie.
3. Nezapínať mikrovlnnú rúru, ak je prázdna.
4. Nepoužívajte túto rúru, ak je poškodený napájací kábel alebo zástrčka, v prípade že nefunguje správne, ak je poškodená alebo ak spadla na zem. Ak je napájací kábel poškodený, musí byť vymený autorizovaným servisným strediskom alebo inou podobou kvalifikovanou osobou, aby sa zabránilo vzniku nebezpečnej situácie.
5. **VÝSTRAHA:** Ak sú dvierka alebo tesnenie dverok poškodené, nesmí byť rúra v činnosti, kým nebude opravená autorizovaným servisom alebo vyškolenou osobou.: Pokud jsou dvírka nebo těsnění dvírek poškozeny, nesmí být trouba v činnosti, dokud nebude opravena autorizovaným servisem anebo vyškolenou osobou.
6. **VÝSTRAHA:** Je nebezpečné pre kohokoľvek iného, než je autorizovaný servis alebo vyškolená osoba, aby vykonával akékoľvek opravy alebo údržbu vedúcu k odstráneniu ľubovoľného krytu, ktorý zabezpečuje ochranu pred žiarením mikrovlnnej energie.
7. **VÝSTRAHA:** Použitie rúry definíciu bez dozoru je povolené iba vtedy, keď sú dané dostatočné pokyny, aby dieťa bolo schopné používať rúru bezpečným spôsobom a rozumelo nebezpečenstvám pri nesprávnom použíti.
8. Pre obmedzenie rizika požiaru vo vnútri rúry:
Používajte iba nádoby, ktoré sú vhodné na použitie v mikrovlnných rúrach.
Ak ohrievate pokrm v nádobách z plastu alebo papiera, pravidelne kontrolujte rúru, aby nedošlo k vznieteniu.
9. Ak spozorujete dym, vypnite spotrebič a vytiahnite vidlicu zo zásuvky. Dvierka rúry nechajte zatvorené, aby sa zabránilo rozšíreniu prípadného ohňa.
10. Nepoužívajte vnútro rúry na skladovanie. Ak nepoužívate rúru, nenechávajte vo vnútri papierové materiály, kuchynský riad alebo potraviny.
11. **VÝSTRAHA:** Kvapaliny alebo iné pokrmy nesmú byť ohrievané v uzavorených nádobách, pretože sú náchylné k explózii.
12. Mikrovlnný ohrev nápojov môže spôsobiť oneskorený var, a preto budete opatrní pri manipulácii s nádobou.
13. Neprážte v rúre potraviny. Horúci olej môže poškodiť časti rúry, riad alebo dokonca privodiť popálenie pokožky.
14. Vajece v škrupinách a celé natvrdo uvarené vaječia sa nesmú v mikrovlnných rúrach ohrievať, pretože môžu explodovať.
15. Pred varením prepichnite potraviny s hrubou šupkou ako sú zemiaky, dyny, jablká a gaštany.
16. Obsah dojčenských fliaš a detských strav je nutné pred podávaním dojčiatu/dieťaťu premiešať alebo potrepať a skontrolovať teplotu, aby sa zabránilo popáleniu.
17. Kuchynský riad sa môže stať horúcim v dôsledku preneseného tepla z ohrievaných potravín. Niekedy bude potrebné použiť kuchynské rukavice.
18. Tento výrobok patrí do skupiny 2 triedy B ISM zariadení. Definícia skupiny 2 zahŕňa všetky ISM zariadenia (priemyselné, vedecké a lekárske), v ktorých je generovaná rádiovfrekvenčná energia použitá vo forme elektromagnetickej radiácie na úpravu potravín s použitím ochrany proti iskreniu. Trieda B zahŕňa zariadenia vhodné pre domáce účely zapojené do zásuvky nízkeho napätia nachádzajúcej sa v domácnosti.

ZÁSADY VARENIA V MIKROVLNNEJ RÚRE

1. Potraviny starostlivo usporiadajte. Najhrubšie kúsky potravín umiestnite po obvode nádoby.
2. Potraviny neprípravujte priamo na sklenenom otočnom tanieri. Potraviny pred vložením do rúry vždy vložte do zodpovedajúcej nádoby.
3. Nastavte správne čas varenia. Na varenie použite krátke časy, v prípade potreby ich predĺžte. Pri varení potravín za vysokých teplôt môže dojst' ku vzniku dymu alebo vznieteniu.
4. Pri varení potraviny zakryte. Prikrytím potravín sa zabráni rozstreknutiu štiav z nich a napomáha k ich rovnomennému uvareniu.

- Na urýchlenie varenia potravín, ako sú kurčatá a hamburgery, ich počas varenia raz obráťte. Veľké kusy potravín, ako sú pečienky, musia byť obrátené aspoň raz.
- Potraviny podobného druhu ako fašírky počas varenia vyrovnejte odhora dole a zo stredu nádoby k jej okrajom.

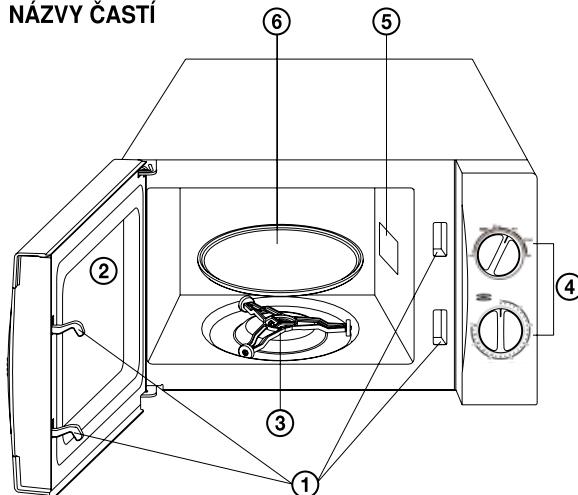
SPRIEVODCA KUCHYNSKÝMI NÁDOBAMI

- Ideálnym typom nádoby pre mikrovlnné varenie je prieľahadná nádoba, ktorá dovoľuje prechod mikrovln dovnútra a zahrievanie potravín.
- Mikrovlny nemôžu prechádzať kovom, teda kovové nádoby alebo misy s kovovým okrajom by nemali byť používané.
- Pre mikrovlnné varenie nepoužívajte recyklované papierové výrobky, ktoré môžu obsahovať malé kovové častice.
- Používajte radšej guláťové/oválne nádoby než štvorcové/obdĺžnikové, potraviny v rohoch majú tendenciu sa prevarovať.
- Nádoby vhodné do mikrovlnnej rúry by ste mali používať iba v súlade s pokynmi výrobcu.

Tento všeobecný zoznam vám pomôže si vybrať správny riad.

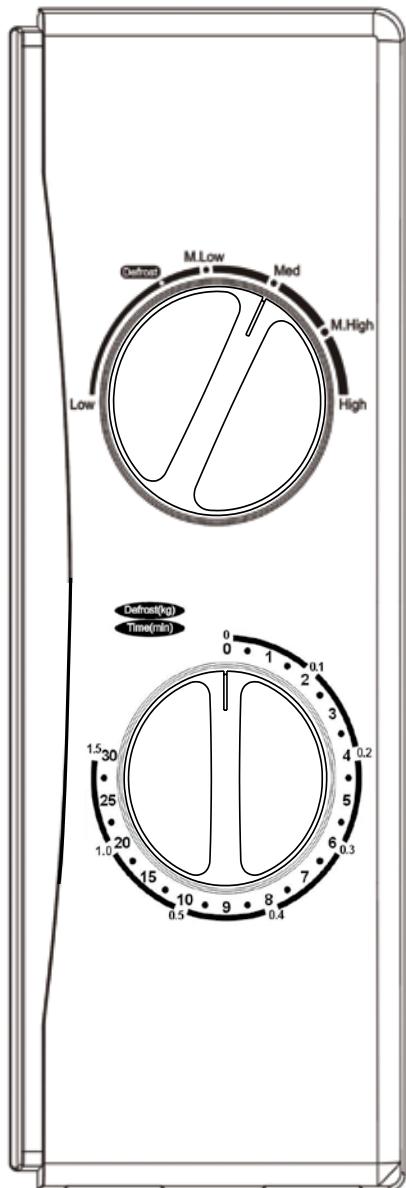
VARNÝ RIAD	Varenie v mikrovlnnej rúre
Teplovzdorné sklo	Áno
Normálne sklo	Nie
Teplovzdorná keramika	Áno
Plastové nádoby pre mikrovlnné varenie	Áno
Kuchynský papier	Áno
Kovové podnosy	Nie
Kovový stojan	Nie
Hliníkové fólie & nádoby z fólie	Nie

NÁZVY ČASŤÍ



1. Bezpečnostný uzavírací systém
2. Okno rúry
3. Unášač taniera
4. Ovládací panel
5. Magnetrón
6. Otočný sklenený tanier

Ovládací panel



Nastavenie úrovne výkonu mikrovlnnej rúry
– vid' horný ovládací gombík na obrázku.

HIGH (vysoký)	100 %
M.HIGH (stredne vysoký)	85 %
MED (stredný)	66 %
M.LOW (stredne nízky)	48 %
DEFROST (rozmrazovanie)	40 %
LOW (nízky)	17 %

Časovač (od 0 do 30 minút) – vid' spodný ovládací gombík na obrázku.

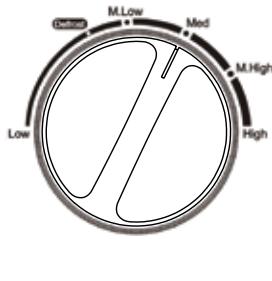
Mikrovlnná rúra

SMW 2917

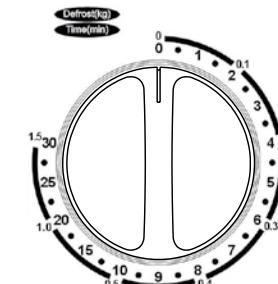
SK

OBSLUHA MIKROVLNNEJ RÚRY

Nastavenie programu varenia: Umiestnite potraviny do rúry a zatvorte dvierka.



Ovládacia gombík
pre nastavenie úroveň výkonu



Ovládacia gombík pre nastavenie
požadovaného času 0-30 min. [Time(min)].
Pri rozmrazení potravín nastavte čas
podľa váhy potravín [Defrost (kg)].

Najskôr nastavte požadovanú úroveň výkonu a potom zvolte požadovaný čas varenia.

POZNÁMKA: Hned' ako je nastavený čas varenia, dôjde k spusteniu rúry. Ak chcete nastaviť čas kratší než 5 minút, očoľte časovačom za 5 minút a potom späť na nastavenie požadovaného času.

VÝSTRAHA: Ak vyberiete potraviny pred uplynutím nastaveného času alebo v prípade, že rúru nepoužívate, VŽDY NASTAVTE ČASOVACÍ SPÄŤ NA POZÍCIU 0. Ak chcete varenie iba prerušiť (napr. na obrátenie potravín alebo ich zamiešanie), otvorte dvierka mikrovlnnej rúry.

ČISTENIE A ÚDRŽBA

Pred čistením rúru vždy vypnite a vyberte napájací kábel zo zásuvky elektrického prúdu.

1. Udržujte vnútorný priestor rúry v čistote. Ak sú steny rúry postriekané štavami z potravín, utrite ich vlhkou handričkou. Ak je rúra silno znečistená, môžete použiť slabý roztok neutrálneho čistiaceho prostriedku. Vyhnite sa použitiu sprejov alebo abrazívnych čistiacich prostriedkov, mohlo by dôjsť k zafarbeniu alebo vyblednutiu povrchu.
2. Vonkajšie časti rúry by mali byť čistené vlhkou handričkou. Aby nedošlo k poškodeniu prevádzkových častí rúry, dabajte na to, aby voda nevrnikla do ventilačných otvorov.
3. Pravidelne čistite dverka a okienko rúry po oboch stranach, tesnenie dvierok a príľahlé časti od nečistôt a prípadných zvyškov potravín. Na čistenie odporúčame použiť slabý roztok neutrálneho kuchynského čistiaceho prostriedku. Na čistenie nepoužívajte abrazívne čistiace prostriedky, benzín alebo riedidlá.
4. Nedovoľte, aby došlo k zvlhnutiu ovládacieho panelu. Čistite ho jemným vlhkým kusom látky. Pri čistení ovládacieho panelu ponechajte dvere rúry otvorené, aby nedošlo k jej náhodnému zapnutiu.
5. Ak sa vnútro dverí a príľahlé časti zahmlia parou z potravín, vyčistite ich jemnou handričkou. Tento jav sa môže vyskytnúť, ak je rúra používaná na mieste so zvýšenou vlhkostou. To je normálny jav.
6. Občas je nutné vybrať sklenený podnos a vyčistiť ho. Podnos umyte v teplej mydlovej vode alebo umývačke na riad.
7. Otáčaci kruh a spodok vnútornej časti rúry by mal byť pravidelne čistený pre zabránenie zvýšeného hluku. Jednoducho vyčistite spodok vnútornej časti rúry slabým roztokom neutrálneho čistiaceho prostriedku. Otáčaci kruh môžete vyčistiť v slabom roztokom neutrálneho čistiaceho prostriedku alebo umývačke na riad. Po vybrati otáčacieho krahu zvnútra rúry na čistenie ho po umytí náležite vsuňte späť.

Mikrovlnná rúra

SMW 2917

8. Na odstránenie zápachu z rúry umiestnite do mikrovlnnej rúry pohár (uistite sa, že je vhodný na použitie v mikrovlnnej rúre) vody so šťavou a šupkou z jednoho citróna a nechajte ju variť v mikrovlnnom režime 5 minút. Vnútro rúry dôkladne vytrrite do sucha jemnou handričkou.
9. Ak je potrebné vymeniť vnútorné osvetlenie rúry, kontaktujte prosím predajcu.
10. Rúru pravidelne čistite podľa vyššie uvedených pokynov a odstraňujte z nej prípadné zvyšky potravín. Neudržovanie rúry v čistote by mohlo viesť k poškodeniu povrchu, ktoré by mohlo nepriaznivo ovplyvniť životnosť spotrebiča a mať za následok vznik nebezpečnej situácie.

Pokyny a informácie o zaobchádzaní s použitým obalom

Použitý obalový materiál odložte na miesto určené obcou na ukladanie odpadu.

Likvidácia použitých elektrických a elektronických zariadení



Tento symbol na výrobku, jeho príslušenstve alebo obale označuje, že sa s týmto výrobkom nesmie zaobchádzať ako s domovým odpadom. Výrobok zlikvidujte jeho odovzdáním na zbernom mieste pre recykláciu elektrických a elektronických zariadení. V krajinách európskej únie a v iných európskych krajinách existujú samostatné zberné systémy pre zhromažďovanie použitých elektrických a elektronických výrobcov. Zaistením ich správnej likvidácie pomôžete prevencii vzniku potenciálnych rizík pre životné prostredie a ľudské zdravie, ktoré by mohli vzniknúť nesprávnym zaobchádzaním s odpadmi. Recyklácia odpadových materiálov napomáha udržaniu prírodných zdrojov surovín - z uvedeného dôvodu nelikvidujte prosím vaše staré elektrické a elektronické zariadenia s domovým odpadom. Pre získanie potrebných informácií k recyklácii tohto výrobku kontaktujte prosím pracovníka ochrany životného prostredia miestneho (mestského či obvodného) úradu, pracovníkov zberného dvora alebo zamestnancov predajne, v ktorej ste výrobok zakúpili.



Tento výrobok je v súlade s požiadavkami smerníc EU o elektromagnetickej kompatibilite a elektrickej bezpečnosti.

Zmeny v texte, dizajne a technických špecifikáciách sa môžu meniť bez predchádzajúceho upozornenia a vyhradzujeme si právo na ich zmenu.